

**HU**

***MELLÉKLET***

**BIOCID TERMÉK JELLEMZŐINEK ÖSSZEFOGLALÓJA**

SZUKU szúnyog- és kullancsriasztó folyadék mechanikus pumpával

**Terméktípus(ok)**

PT19: Repellents and attractants

**Az engedély száma:** HU-2022-PA-19-00400-0000

**R4BP eszközszám:** HU-0029016-0000

## 1. fejezet - Adminisztratív információk

### 1.1. A termék kereskedelmi neve(i)

Kereskedelmi név	SZUKU szúnyog- és kullancsriasztó folyadék mechanikus pumpával
------------------	--

### 1.2. Az engedély jogosultja

Az engedély jogosultjának neve és címe	Név	Metatox Kft.
	Cím	Kossuth utca 8. 5520 Szeghalom Magyarország
Az engedély száma	HU-2022-PA-19-00400-0000	
<i>R4BP eszközszám</i>	HU-0029016-0000	
Az engedély megadásának dátuma	12/07/2022	
Az engedély lejáratának dátuma	08/07/2032	

### 1.3. A termék gyártója (gyártói)

A gyártó neve	METATOX Peszticid Gyártó- és Forgalmazó Kft.
A gyártó címe	Kossuth utca 8. 5520 Szeghalom Magyarország
Gyártási helyek	METATOX Peszticid Gyártó- és Forgalmazó Kft. site 1 Kossuth utca 8. 5520 Szeghalom Magyarország

### 1.4. A hatóanyag(ok) gyártója/gyártói

Hatóanyag	N,N-dietil-meta-toluamid
A gyártó neve	Vertellus Chemicals SA (acting for Vertellus LLC (United States))
A gyártó címe	Avenue du Port 86 C BP 204 1000 Bruxelles Belgium
Gyártási helyek	Vertellus Chemicals SA (acting for Vertellus LLC (United States)) site 1 2110 High Point Road NC 27403 Greensboro United States (the)

---

## 2. fejezet - A TERMÉK ÖSSZETÉTELE ÉS A FORMULÁCIÓ TÍPUSA

### 2.1. A termék minőségi és mennyiségi összetétele

Triviális név	IUPAC-név	Funkció	CAS-szám	EK-szám	Tartalom (%)
N,N-dietil-meta-toluamid	N,N-diethyl-m-toluamide	active substance	134-62-3	205-149-7	23 % (w/w)
etanol	ethyl alcohol	Nem hatóanyag	64-17-5	200-578-6	44,6 % (w/w)
izopropanol	Isopropyl alcohol	Nem hatóanyag	67-63-0	200-661-7	12 % (w/w)
BHT	2,6-di-tert-butyl-p-cresol	Nem hatóanyag	128-37-0	204-881-4	0,4 % (w/w)

### 2.2. A formuláció típusa(i)

AL Bármely egyéb folyadék

---

### 3. fejezet - FIGYELMEZTETŐ ÉS ÓVINTÉZKEDÉSRE VONATKOZÓ MONDATOK

Figyelmeztető mondatok	H225: Highly flammable liquid and vapour. H319: Causes serious eye irritation. H412: Harmful to aquatic life with long lasting effects.
Óvintézkedésre vonatkozó mondatok	P102: Keep out of reach of children. P210: Keep away from heat, hot surfaces, sparks, open flames and other ignition sources. No smoking. P260: Nem szabad belélegezni a következő(ke)t: permet. P273: Avoid release to the environment. P305+P351+P338: IF IN EYES: Rinse cautiously with water for several minutes. Remove contact lenses, if present and easy to do. Continue rinsing. P337+P313: If eye irritation persists: Get medical advice/attention. P501: A(z) tartalom ártalmatlanítása: helyi előírásoknak megfelelően.

## 4. fejezet - ENGEDÉLYEZETT FELHASZNÁLÁS(OK)

### 4.1. A felhasználások leírása

#### 1. táblázat - riasztószer

Terméktípus	PT19: Repellents and attractants
Adott esetben az engedélyezett felhasználás pontos leírása	<p>A termék a szabadban tartózkodó ember ruházattal nem fedett, rovarcsípésnek kitett bőrfelületeire egyenletesen, vékony rétegben kijuttatandó készítmény.</p> <p>A készítmény nem alkalmas ruházaton és hajon történő alkalmazásra.</p> <p>NE alkalmazza a terméket 2 év alatti gyermekeken.</p> <p>A 12 éven aluli gyermekek riasztószeres kezelését felnőtt személy végezze. A termék gyermek és felnőttek számára is naponta legfeljebb egyszer használható.</p>
Célorganizmus(ok) (beleértve a fejlődési szakaszt is)	<p>Tudományos név: Ixodidae: Ixodidae: Közhasználatú név: kullancsok Fejlődési szakasz: nimfák és kifejlett egyedek</p> <p>Tudományos név: Culicidae: Culicidae: Közhasználatú név: csípőszúnyogok Fejlődési szakasz: kifejlett egyedek</p>
Felhasználási terület(ek)	<p>kültéri felhasználás</p> <p>Szabadban tartózkodó személy ruházattal nem fedett, rovarcsípéseknek kitett bőrfelületeinek kezelésére.</p>
Az alkalmazás módja(i)	<p>Módszer: Kézi alkalmazás</p> <p>Részletes leírás: A készítményt permetezze egyenletes vékony rétegben a kezelendő, szabad bőrfelületre.</p>
Alkalmazási arány(ok) és gyakoriság	<p>Alkalmazási arány: 1 gramm/600 cm<sup>2</sup> -</p> <p>A kezelések száma és időzítése: Naponta legfeljebb egyszer. 1 g (7-8 pumpálásnak felel meg) / 600 cm<sup>2</sup> (ez körülbelül megegyezik egy átlagos felnőtt alkarjának bőrfelületével). A bőrfelületre juttatott készítmény a felvitel vastagságától függően a szúnyogokat 5 és fél órán át, a kullancsokat 3 órán keresztül tartja távol.</p>
Felhasználói kör	nagyközönség (nem szakmai)
Csomagolási méretek és csomagolóanyagok	30 , 40, 50 és 90 ml töltési térfogattal, mechanikus szórófejjel és zárókupakkal ellátott PE/PP/HDPE flakonban.

#### 4.1.1. A felhasználásra vonatkozó specifikus előírások

-

---

**4.1.2. A felhasználásra vonatkozó specifikus kockázatcsökkentő intézkedések**

-

**4.1.3. A felhasználás során valószínűsíthető közvetlen vagy közvetett hatások részletei, az elsősegély-nyújtási előírások és a környezet védelmét célzó óvintézkedések**

-

**4.1.4. A felhasználástól függően a termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások**

-

**4.1.5. A felhasználástól függően a termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett**

-

---

## 5. fejezet - ÁLTALÁNOS HASZNÁLATI UTASÍTÁS<sup>1</sup>

### 5.1. Felhasználási útmutató

Használat előtt alaposan rázza fel.

A készítményt vékony, egyenletes rétegben, 20-25 cm távolságból permetezze a vérszívó ízeltlábúaknak kitett, védendő bőrfelületre, majd egyenletesen dörzsölje be. Az arcbőrt - a szem és a száj környékének kihagyásával - a kézre felvitt riasztószerrel kell bekenni.

NE alkalmazza a terméket 2 év alatti gyermekeken.

A 12 éven aluli gyermekek riasztószeres kezelését felnőtt személy végezze. A termék gyermek és felnőttek számára is naponta legfeljebb egyszer használható. A gyermekek tenyerét ne kezelje!

Ne használja sérült vagy napégette bőrfelületen. Kerülje a termék nyílt sebekre jutását.

Érzékeny bőrű vagy allergiára hajlamos személyek első alkalommal fokozott óvatossággal és csak egy kis bőrfelületen használják a terméket. Allergiás reakció (pl. bőrpír, kiütés) jelentkezésekor a terméket azonnal le kell mosni bő, szappanos vízzel.

Ha a vérszívók elleni védelemre már nincs szükség, a szabadból bejőve, mossa le a riasztószert szappanos vízzel.

A termék károsíthatja a műszálas és műbőr anyagokat, a műanyagot, az óráüveget valamint a festett, lakozott felületeket.

### 5.2. Kockázatsökkentő intézkedések

Csak szabadban és a használati utasítás szerint alkalmazható.

Az expozíció csökkentése érdekében a szabadban tartózkodás során lehetőség szerint viseljen hosszú szárú nadrágot és hosszú ujjú felsőruházatot.

A termék használata után és étkezés előtt szappanos vízzel mosson kezet.

A készítmény keserű ízanyagot (bitrex) tartalmaz, mely segít megelőzni a véletlenszerű emberi elfogyasztást.

Ügyeljen arra, hogy a készítmény ne érintkezzen evő- és ivóedényekkel, étellel és takarmánnyal.

Elzárva tárolandó.

Gyártói ajánlás: Várandós és szoptató nők lehetőség szerint mellőzzék a termék használatát.

### 5.3. A várható közvetlen vagy közvetett hatások részletes leírása, az elsősegélynyújtási előírások és a környezetvédelmi óvintézkedések

Szembe jutás esetén: a szemet tartsa nyitva, és néhány percen keresztül bő vízzel, óvatosan öblítse ki. Ha a szemben kontaktlencse van, azt távolítsa el, és néhány percig folytassa a szem öblítését. Fennmaradó irritáció vagy látászavar jelentkezésekor forduljon orvoshoz.

Allergiás bőrreakció esetén: a bőrt bő szappanos vízzel mossa le. A panasz huzamosabb fennállása esetén forduljon szakorvoshoz.

Belégzés esetén: vigye a sérültet friss levegőre.

Lenyelés esetén: azonnal forduljon orvoshoz és mutassa meg a termék dobozát, címkéjét vagy biztonsági adatlapját. Ne hánytassa a beteget.

A termék használatakor fokozott óvatossággal járjon el, hogy minimalizálja a fröccsenés, csöpögés és / vagy a talajra szóródás kockázatát.

### 5.4. A termék és csomagolása biztonságos ártalmatlanítására vonatkozó előírások

A feleslegessé vált vagy lejárt szavatosságú riasztószert eredeti csomagolásában tárolja az ártalmatlanításig.

A termék maradékát és a csomagolását lehetőség szerint veszélyes hulladékként adja le. A veszélyes hulladék leadásának lehetőségéről az interneten vagy a helyi önkormányzatnál tájékozódhat. Amennyiben az ön lakóhelyén veszélyes hulladék leadására nincs lehetőség, a termék maradéka és a csomagolása a kommunális hulladék közé helyezhető.

A termék csomagolását tilos bármilyen célra újból felhasználni.

---

<sup>1</sup>Az e szakasz szerinti használati utasítás, kockázatenyhítési intézkedések és egyéb használati utasítások érvényesek bármely engedélyezett felhasználás vonatkozásában.

---

Tilos a terméket folyóvízbe, csatornába, valamint a talajba juttatni.

### **5.5. A termék tárolási feltételei és eltarthatósági ideje szokásos tárolási feltételek mellett**

Eredeti zárt csomagolásban, száraz, hűvös, max. 35°C hőmérsékleten, sugárzó hőtől és fagytól védett helyen tárolva a gyártástól számított 2 évig használható fel. Élelmiszertől, italtól és takarmánytól elkülönítve, gyermekek által hozzá nem férhető helyen tárolandó.

---

## **6. fejezet - EGYÉB INFORMÁCIÓK**

A címkefelirat tartalmazza:

SZUKU szúnyog- és kullancsriasztó folyadék (mechanikus pumpával)

III. forgalmazási kategóriájú, szabadforgalmú riasztószer

Hatóanyaga: 23% dietil-toluamid (DEET)

Engedélytulajdonos: METATOX Peszticid Gyártó- és Forgalmazó Kft.

Engedélyszám: HU-2022-MA-19-00400-0000

valamint, jelen dokumentum alábbi pontjai: 3., 4. (kivéve a kiserelések és csomagolóanyagokra vonatkozó rész), 5. és 6. pontok